

Zeitschrift: Schweizer Revue : die Zeitschrift für Auslandschweizer
Herausgeber: Auslandschweizer-Organisation
Band: 14 (1987)
Heft: 1

Rubrik: Mitteilungen des ASS

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



65. Auslandsschweizertagung

21. bis 23. August 1987 in Weinfelden

Hauptthema der Plenarversammlung:
Sozial- und Krankenversicherungssystem der Schweiz

Anmeldung (bitte in Blockschrift)

Anmeldeschluss: 15. Juli 1987

Name und Vorname:

Adresse:

Postleitzahl/Ort:

Land:

Telefon:

Telex:

Name und Vorname von Begleitpersonen:

Erstmalige Teilnahme an einer Auslandsschweizertagung ☐ ja ☐ nein

Tagungskarten

Anzahl

Ich benötige

_____ vollständige Tagungskarte(n) zu sFr. 100. —
 (alle untenstehenden Veranstaltungen inbegriffen) und/oder

_____ Teilkarte(n) (Preis je nach Teilnahme an den
 verschiedenen Veranstaltungen) und/oder

_____ Tagungskarte(n) für junge Auslandschweizer bis zum
 25. Altersjahr mit 50% Reduktion und Gratisunterkunft
 in einer Jugendherberge

Teilnahme an folgenden Veranstaltungen:

Anzahl

Freitag, 21.8.1987

_____ Offizielle Eröffnung (kostenlos)

_____ Treffen junger Auslandschweizer (kostenlos)

Samstag, 22.8.1987

_____ Plenarversammlung mit anschliessendem Mittagessen
 im Kongresszentrum Weinfelden (sFr. 40. —
 pro Person)

_____ Abendessen und Tanz im Kongresszentrum
 (sFr. 40. — pro Person)

Sonntag, 23.8.1987

_____ Ausflug in die Kartause Ittingen, unterwegs ökumeni-
 scher Gottesdienst, anschliessend Mittagessen und
 Schlusszeremonie (sFr. 45. — pro Person)

Unterkunft (in Weinfelden und Umgebung)

Nach dem 15. Juli kann die Tagungsleitung keine Reservationen
 mehr garantieren.

☐ Keine Hotelunterkunft nötig

☐ Hotelunterkunft erwünscht

Kategorie

I

II

III

Einzelzimmer

95. — bis 110. —

60. — bis 80. —

50. — bis 70. —

Doppelzimmer

150. — bis 170. —

95. — bis 120. —

80. — bis 100. —

Preise pro Nacht, inklusive Frühstück, Service und Taxen (Zutreffendes bitte
 unterstreichen)

Datum der Ankunft:

Datum der Abreise:

Mein Verkehrsmittel in der Schweiz: ☐ öffentliche ☐ Auto

Bemerkungen:

Datum:

Unterschrift:

Formular bitte ausgefüllt und unterzeichnet an folgende Adresse senden:
 Auslandschweizersekretariat der NHG, Postfach, CH-3000 Bern 16, Tel. 031 44 66 25



Frag' Elena...

... heisst's im Auslandschweizersekretariat (ASS) allemal, wenn eine rechtliche oder sonstige knifflige Frage auftaucht. Die Lösung ist dann meist nicht mehr fern: Lässt sich die Frage nicht gleich aus dem Gedächtnis beantworten, greift Elena zielsicher in ihre wohlorganisierte Dokumentation oder holt Rat aus der eidgenössischen Gesetzessammlung. In vertrackteren Fällen weiss Elena sogleich, wer in der Bundesverwaltung, bei der Eidg. Versicherungskasse oder wo immer weiterhilft. Inert bemerkenswert kurzer Zeit hat sich die Tessinerin in die

Probleme der Auslandschweizer eingearbeitet. Stets gut aufgelegt, nie verlegen, ist Elena Biasca unsere Problemlöserin vom Dienst.

Lic. iur. Elena Biasca gehört seit Mitte 1986 als juristische Direktionsassistentin zum ASS. Nach ihrem Studium in Bern war sie während zwei Jahren als wissenschaftliche Mitarbeiterin beim Eidg. Justiz- und Polizeidepartement tätig. Diese Erfahrung in der Bundesverwaltung kommt ihr namentlich auch zugute, wenn es gilt, die Interessen der Auslandschweizer bei der Gesetzgebung zur Geltung zu bringen. **SR**

Sommerlager 1987

Unser Jugenddienst führt dieses Jahr zwei Velo-Zelt-Lager durch.

Rund um den Vierwaldstättersee.

Datum:

Lager I 6.7. – 18.7.1987

Lager II 20.7. – 2.8.1987

Preis pro Lager:

Schweizer Franken 400. —, alles inbegriffen

Teilnehmerzahl:

max. 40 (pro Lager)

Bedingungen:

Alter 15–25 Jahre

Vater oder Mutter muss den Schweizer Pass besitzen

Anmeldeformulare sind erhältlich beim

Auslandschweizersekretariat
 Jugenddienst

Alpenstrasse 26

CH-3000 Bern 16

Anmeldefrist: 30. Juni 1987

Erinnern Sie sich...

an unser Ferienangebot für 7–15jährige Auslandschweizerkinder in der Schweiz?

Wenn Ihr Kind das Schweizer Bürgerrecht besitzt oder die Mutter gebürtige Schweizerin ist und die Schweizer Staatsbürgerschaft beibehalten hat, offerieren wir ihm im Sommer 1987

unvergessliche Ferien in der Schweiz.

Auf jeden Fall ist es noch nicht zu spät, entsprechende Anmeldeunterlagen bei Ihrer schweizerischen Vertretung anzufordern oder direkt beim

Ferienwerk für
 Auslandschweizerkinder
 Postfach
 8022 Zürich.